

Appendix O-4 Screen Shots--Survey of SNAP and Work Spanish Web

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Número de control de la OMB.
0584-xxxx
Fecha de vencimiento:

Bienvenido a la Encuesta de SNAP y el trabajo. Para comenzar la encuesta haga clic en el botón "EMPEZAR".

Mostrar contraseña

EMPEZAR

Se calcula que el tiempo requerido para contestar esta recolección de información es de 33 minutos en promedio por formulario, incluyendo el tiempo para revisar las instrucciones, buscar fuentes existentes de datos, reunir y mantener los datos necesarios y completar y revisar la recolección de información. Ninguna agencia puede realizar ni patrocinar una recolección de información, y ninguna persona está obligada a responder a dicha recolección de información, a menos que esta muestre un número de control vigente de la OMB. Envíe los comentarios acerca de este cálculo de tiempo o de otros aspectos de esta recolección de información, incluyendo sugerencias para reducir este tiempo a: U.S. Department of Agriculture, Food and Nutrition Services, Braddock Metro Center II, 1320 Braddock Place, Alexandria, VA 22314 ATTN: PRA (0584-xxxx).

Declaración de la Ley de privacidad

Autoridad: El artículo 9 de la Ley de alimentos y nutrición de 2008, según se ha modificado, (7 U.S.C. 2018); artículo 205(c)(2)(C) de la Ley del Seguro Social (42 U.S.C. 405(c)(2)(C)); y el artículo 6109(f) del Código tributario de 1986 (26 U.S.C. 6109(f)), autorizan la recolección de información en este formulario.

Propósito: La información se recolecta principalmente para uso del Servicio de Alimentos y Nutrición en la administración del Programa de Asistencia de Nutrición Suplementaria.

Uso de rutina: La información se podría dar a conocer para cualquiera de los usos de rutina en el Sistema de notificación de registros <https://www.federalregister.gov/documents/2010/12/27/2010-32457/privacy-act-revision-of-privacy-act-systems-of-records#p-30>

Divulgación: dar la información en este formulario es voluntario.

Technical Assistance: 1-8xx-xxx-xxxx (toll free); email: surveysupport@westat.com

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Introducción

Usted ha sido seleccionado para participar en la Encuesta de SNAP y el trabajo. Westat está haciendo este estudio en nombre del Servicio de Alimentos y Nutrición del Departamento de Agricultura de Estados Unidos. En la encuesta se preguntará acerca de sus experiencias de trabajo y dificultades que ha encontrado para buscar y mantener un trabajo. Los resultados ayudarán a los estados a entender las necesidades y dificultades que tienen las personas que reciben beneficios del Programa de asistencia nutricional suplementaria o SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado.

Contestar la encuesta por Internet toma en promedio unos 33 minutos. Como incentivo, y para cubrir cualquier costo que le genere su participación, le enviaremos \$20.

La participación en esta entrevista es totalmente voluntaria. Recuerde que sus respuestas se mantendrán en privado excepto cuando lo exija la ley, y no se compartirán con el encargado de elegibilidad de SNAP ni con personas ajenas a la realización del estudio. Ni su nombre ni otra información que lo pueda identificar se usará en ningún informe. La información que usted nos dé se combinará con la información de los demás participantes en el estudio.

Ni su nombre ni otra información que lo pueda identificar se usará en ningún informe. La información que usted nos dé se combinará con la información de los demás participantes en el estudio. Se puede saltar cualquier pregunta que prefiera no contestar. Si decide no participar, no recibirá ninguna sanción ni sus beneficios se verán afectados.

HOW TO COMPLETE THE SURVEY: Después de contestar cada pregunta, puede pasar a la siguiente haciendo clic en el botón "Siguiente>>". Si desea revisar una pregunta anterior, haga clic en el botón "<<Anterior". Si desea guardar sus respuestas y terminar la encuesta después, haga clic en el botón "Guardar y continuar después". Cuando ingrese después, puede continuar desde el punto donde se detuvo. Se pueden ver definiciones de algunas palabras clave al poner el ratón encima de la palabra.

SI TIENE PREGUNTAS ACERCA DE SUS DERECHOS Y BIENESTAR COMO PARTICIPANTE EN UN ESTUDIO: llame a la oficina de protección de participantes en estudios de Westat al 1-888-920-7631. Deje un mensaje con su nombre completo, el nombre del estudio por el que está llamando, "Encuesta de SNAP y el trabajo" y un número de teléfono comenzando con el código de área. Alguien le devolverá la llamada lo más pronto posible.

Para comenzar la encuesta haga clic en el botón "Siguiente>>". Hacer esto también indica que acepta participar en la encuesta.

Siguiente »

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

En esta sección se hacen preguntas acerca de usted.

A1. ¿Cuál es el mes y año de su nacimiento?

Mes:

Año de 4 dígitos:

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A2. ¿Cuál es su sexo?

- Masculino
- Femenino

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A3. ¿Es usted hispano o latino?

- Sí. Hispano o latino
- No. Ni hispano ni latino
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Sección A: Características demográficas

A4. A continuación, hay una lista de cinco categorías de razas. Puede Seleccionar una o más razas. En esta encuesta el origen hispano no se considera una raza. ¿De qué raza es usted?

(Marque las opciones que correspondan)

- India americana o nativa de Alaska
- Asiática
- Negra o africana americana
- Nativa de Hawái o de otra isla del Pacífico
- Blanca

[<<Anterior](#)[Siguiente >>](#)[Guardar y continuar más tarde](#)

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A5. ¿Es usted casado, viudo, divorciado, separado o nunca se ha casado?

- Casado
- Viudo
- Divorciado
- Separado
- Nunca se ha casado

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A6. ¿Alguna vez ha estado en el servicio militar activo en las Fuerzas Armadas de Estados Unidos?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A7. ¿Actualmente está en el servicio militar activo en las Fuerzas Armadas?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A8. ¿Cuál es el grado o nivel más alto de escuela que ha completado o cuál es el título más alto que ha recibido?

- 12 Grado o menos, pero no se graduó
- Equivalente al diploma de la escuela preparatoria o High school, como el GED
- Se graduó de la escuela preparatoria o High school
- Algo de universidad, pero no se graduó
- Título de asociado en una universidad en un programa ocupacional o vocacional (por ejemplo, asociado en ciencias aplicadas como contabilidad, administración de empresas, enfermería, diseño de páginas web o estudios paralegales)
- Título de asociado en una universidad en un programa académico (por ejemplo, asociado en artes o asociado en ciencia)
- Licenciatura (por ejemplo, BA, AB, BS)
- Maestría (por ejemplo, MA, MS, MBA); Título de estudios especializados (por ejemplo, MD, DDS, JD); Doctorado (por ejemplo, PhD, EdD)

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A9. Actualmente, ¿tiene un certificado profesional o una licencia activa del estado o de una industria? No incluya licencias comerciales, como una licencia de licores o de ventas.

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A10. ¿Qué tipo de certificado o licencia es? (Si tiene más de una, anote las dos más recientes).

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A11. ¿Habla otro idioma aparte de inglés en su hogar?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A12. ¿Qué idioma?

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección A: Características demográficas

A13. ¿Qué tan bien habla inglés?

- Muy bien
- Bien
- Regular
- Nada

<<Anterior Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

Las preguntas en esta sección son acerca de todos los trabajos que ha tenido desde julio, 2018. Primero, le preguntaremos acerca de su trabajo actual o del más reciente. Después, le preguntaremos acerca de otros trabajos que haya tenido desde julio, 2018.

B1. Desde julio, 2018, ¿ha trabajado por paga? Por favor, incluya trabajos a medio tiempo, trabajitos ocasionales, trabajos por cuenta propia, trabajos que haya hecho como contratista independiente o cualquier otro trabajo que haya hecho por paga desde julio, 2018.

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B1a. ¿Cuántos trabajos por separado en total ha tenido desde julio, 2018?

Por favor Seleccione ▾ trabajos

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B1b. ¿Aproximadamente cuántos trabajos ha tenido desde julio, 2018?

- 1 o 2 trabajos
- 3 o 4 trabajos
- 5 o más trabajos

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B2. ¿Alguna vez ha trabajado por paga en algún momento antes de julio, 2018?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B2a. ¿Cuándo fue la última vez que trabajó por paga?

Mes:
Año de 4 dígitos:

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B2b. Aproximadamente, ¿hace cuánto tiempo fue la última vez que trabajó? ¿La última vez que trabajó fue...?

- Hace 1 o 2 años
- Hace más de 2 años, pero menos de 5 años
- Hace más de 5 años

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B3. Actualmente, ¿está trabajando por paga?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B4. Ahora hablemos de la SEMANA PASADA. LA SEMANA PASADA, ¿tenía más de un trabajo, incluyendo un trabajo a medio tiempo, en las noches o en los fines de semana?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B5. En total, ¿cuántos trabajos tenía la semana pasada?

- 2 trabajos
- 3 trabajos
- 4 o más trabajos

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B6. ¿Cuántas horas a la semana trabaja NORMALMENTE combinando todos sus trabajos?

Horas a la semana:

Las horas varían cada semana

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B6a. Contando todos sus trabajos, ¿aproximadamente cuántas horas diría usted que trabajó normalmente en una semana durante el mes pasado?

- 1 a 14 horas a la semana
- 15 a 29 horas a la semana
- 30 a 34 horas a la semana
- 35 a 40 horas a la semana
- Más de 40 horas a la semana

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B7. Las siguientes preguntas son acerca de el trabajo en el que pasó la mayor cantidad de tiempo la semana pasada. ¿Qué tipo de trabajo hace, es decir cuál es su ocupación? Por ejemplo; plomero, mecánico, agricultor.

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B8. ¿Cuál es el nombre de su empleador? ¿O trabaja por cuenta propia?

Solo pedimos el nombre del empleador para ayudarnos a identificar el trabajo más adelante en el cuestionario. Puede usar un apodo o un número en lugar del nombre, si lo prefiere, pero le pedimos que use un apodo o número diferente para otros empleadores más adelante en el cuestionario.

Nombre del empleador:

Trabaja por cuenta propia

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B9. ¿Qué tipo de negocio o industria es? ¿Qué hace usted o que le pide su empleador que haga?

<<Anterior

Siguiente >>



Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B10. ¿En qué mes y año comenzó a trabajar en este empleo?

Mes: 
Año de 4 dígitos: 

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B11. ¿Cuándo dejó de trabajar en este empleo?

Mes:
Año de 4 dígitos:

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B11a. Aproximadamente, ¿cuándo dejó de trabajar en este empleo? ¿Fue...?

- El mes pasado
- Hace 1 a 2 meses
- Hace 3 a 5 meses
- Hace más de 5 meses
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B11b. ¿Por qué dejó de trabajar? Si hay más de una razón, seleccione la razón PRINCIPAL por la que dejó de trabajar.

- Se terminó el trabajo o la fábrica cerró
- Final de un trabajo temporal o estacional
- Lo despidieron
- Embarazo o nacimiento de un niño
- Otra razón relacionada con la familia
- Problemas de salud
- Renunció para buscar otro trabajo
- Regresó a estudiar o para dedicar más tiempo a los estudios
- Se mudó
- Problemas de transporte
- Otra razón. Especifique

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B12. ¿Cuántas horas a la semana trabajaba normalmente en este trabajo?

Horas a la semana:

- Varían las horas/el horario de trabajo
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B13. Aproximadamente, ¿cuántas horas por semana trabajaba normalmente en este empleo?

- 1 – 14 horas
- 15 – 29 horas
- 30 – 34 horas
- 35 – 40 horas
- Más de 40 horas
- No recuerdo

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B14. ¿Quería trabajar una semana completa de 35 horas o más?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B15. Algunas personas trabajan medio tiempo porque no pueden encontrar trabajo de tiempo completo o porque el trabajo no anda bien. Otras trabajan medio tiempo debido a obligaciones familiares o a otras razones personales. De la siguiente lista de razones, seleccione **Si** para indicar que la razón es aplicable a usted o seleccione **No** para indicar que la razón no es aplicable a usted.

	SÍ	NO
Le redujeron el horario	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Únicamente pudo conseguir trabajo a medio tiempo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Trabajo temporal o estacional	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Problemas con el cuidado infantil	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Otras obligaciones personal o familiares	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Limitaciones médicas o de salud	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Estudios o entrenamiento	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Jubilado/Límites del Seguro Social en los ingresos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Otra cosa. (Especifique):	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B15a. ¿Cuál de estas razones es la más importante por la que trabaja medio tiempo? Seleccione solo una.

- Le redujeron el horario
- Únicamente pudo conseguir trabajo a medio tiempo
- Trabajo temporal o estacional
- Problemas con el cuidado infantil
- Otras obligaciones personales o familiares
- Limitaciones médicas o de salud
- Estudios o entrenamiento
- Jubilado o límites del Seguro Social en los ingresos
- No había otra razón

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B16. Normalmente, ¿cómo llegaba a este trabajo? Si normalmente usaba más de un medio de transporte durante el viaje, seleccione el medio que usó la mayor parte del tiempo.

- En un vehículo personal propio o de su familia, como un automóvil, camioneta o motocicleta
- Viajando con un amigo, familiar o compañero de trabajo
- Viajando en transporte público como autobús, tranvía, metro, ferry o tren
- Taxi
- Bicicleta
- Caminando
- Trabajó desde su casa
- Otro medio

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B17. Normalmente, ¿cuánto tiempo le tomaba llegar al trabajo? Cuento solamente el tiempo de ida.

Minutos

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B18. ¿Cuánto ganó usted la semana pasada en este trabajo y cada cuánto le pagan? Incluya propinas, comisiones, bonos y tiempo extra.

Cantidad:\$

Por hora

Semanal

Quincenal

Mensual

Anual

Otro. Especifique

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B18a. ¿Es esa cantidad antes o después de impuestos y otras deducciones?

- Antes de impuestos y otras deducciones
- Después de impuestos y otras deducciones
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B18b. ¿Cuánto era antes de impuestos y otras deducciones?

Cantidad: \$

Por hora

Semanal

Quincenal

Mensual

Anual

Otro. Especifique

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B18c. ¿Cuál de las siguientes opciones describe mejor la cantidad aproximada que ganó la semana pasada en este trabajo?

- Menos de \$100 a la semana
- \$100 a \$250 a la semana
- \$251 a \$500 a la semana
- \$501 a \$750 a la semana
- Más de \$750 a la semana
- No recuerdo

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B19. ¿Cuál de las siguientes opciones describe mejor su horario en este trabajo?

- Horario habitual durante el día (trabaja en algún momento entre 6 de la mañana y 6 de la tarde con un horario igual o similar todas las semanas)
- Horario habitual durante la noche (trabaja en algún momento entre 6 de la tarde y 6 de la mañana con un horario igual o similar todas las semanas)
- Horario rotativo (cambia regularmente de días a tardes a noches)
- Horario dividido (tiene dos periodos distintos cada día u)
- Horario irregular (cambia cada día o cada semana)

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B20. ¿Cómo describiría este trabajo? Conteste "SÍ" o "NO" para cada afirmación.

	SÍ	NO
a. Un trabajo normal permanente	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
b. Trabajo por cuenta propia/trabajo que hace para un negocio propio	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
c. Trabajo por temporada o estacional, es decir lo contrataron solamente por unas semanas o meses	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
d. Trabajo para una agencia de empleos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
e. Un trabajito ocasional, es decir lo contrataron solamente por unas horas o días y no anticipaba que fuera a ser por más tiempo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
f. Trabaja como contratista independiente o como trabajador independiente	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
g. Trabajo que hace para un amigo o familiar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
h. Otro trabajo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B21. ¿Tenía alguno de los siguientes beneficios disponibles para usted en este trabajo?

	SÍ	NO
a. Licencia por enfermedad con pago completo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
b. Vacaciones con pago	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
c. Feriados con pago, tal como Navidad y Año Nuevo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
d. Beneficios dentales	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
e. Un plan de salud o seguro médico	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
f. Un plan de jubilación o 401K	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
g. Reembolso de matrículas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

[English](#) [Español](#)

Sección B: Empleo

B22. ¿Estaba inscrito en el plan de seguro médico en este trabajo?

- Sí
- No

[<<Anterior](#)

[Siguiente >>](#)

[Guardar y continuar más tarde](#)

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B23. ¿Ha trabajado en otro empleo por paga desde julio, 2018?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

Las siguientes preguntas son acerca del trabajo que usted tuvo antes del que acaba de describir.

B24. ¿Cuál es el nombre de su empleador en este trabajo? ¿O trabaja por cuenta propia?

Nombre del empleador:

Trabaja por cuenta propia

<<Anterior

Siguiente >>



Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B25. ¿Cuándo comenzó a trabajar en este empleo?

Mes: 
Año de 4 dígitos: 

No sé

<<Anterior

Siguiente >>



Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B26. ¿Cuándo dejó de trabajar en este empleo?

Mes: 
Año de 4 dígitos: 

- No sé
- Continúa trabajando ahí

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B27. ¿Cuántas horas a la semana trabaja usted normalmente en este empleo?

Cuántas horas a la semana:

- Varían las horas/horario de trabajo
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B28. Aproximadamente, ¿cuántas horas trabajaba en este empleo en una semana típica?

- 1 – 14 horas
- 15 – 29 horas
- 30 – 34 horas
- 35 – 40 horas
- Más de 40 horas
- No recuerdo

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B29. ¿Cuánto ganó la última semana que trabajó en este empleo? Incluya propinas, comisiones, bonos y tiempo extra.

Cantidad: \$

- Por hora
- Semanal
- Quincenal
- Mensual
- Anual
- No recuerda

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B29a. ¿Es esa cantidad antes o después de impuestos y otras deducciones?

- Antes de impuestos y otras deducciones
- Después de impuestos y otras deducciones
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B29b. ¿Cuánto era antes de impuestos y otras deducciones?

Cantidad: \$

- Por hora
- Semanal
- Quincenal
- Mensual
- Anual
- Otro. Especifique
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B29c. ¿Cuál de las siguientes opciones describe mejor la cantidad aproximada que ganó la última semana que trabajó en este empleo?

- Menos de \$100 a la semana
- \$100 a \$250 a la semana
- \$251 a \$500 a la semana
- \$501 a \$750 a la semana
- Más de \$750 a la semana
- No recuerdo

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B30. ¿Cuál es la razón principal por la que no está trabajando actualmente?

- Un embarazo o el nacimiento reciente de un niño
- Está enfermo o tiene una discapacidad
- Es jubilado o pensionado
- Está cuidando del hogar o de la familia
- Va a la escuela o a un programa de entrenamiento laboral
- No pudo encontrar trabajo
- Otro Especifique

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B31. Durante las ÚLTIMAS 4 SEMANAS, ¿ha estado buscando trabajo ACTIVAMENTE?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

[English](#) [Español](#)

Sección B: Empleo

B32. LA SEMANA PASADA, ¿pudo haber comenzado un trabajo si se lo hubieran ofrecido?

- Sí
- No

[<<Anterior](#)

[Siguiente »](#)

[Guardar y continuar más tarde](#)

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección B: Empleo

B33. Actualmente, ¿recibe alguna compensación estatal o federal por desempleo?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

Las preguntas en esta sección son acerca de la educación, entrenamiento y los servicios de empleo que haya recibido en los últimos 12 meses; es decir desde julio, 2018.

C1. Primero, quisiéramos saber si usted asistió a algún programa de educación (escuela preparatoria o high school, educación básica para adultos o universidad) o programa de entrenamiento laboral desde julio, 2018. ¿Ha estado inscrito en una escuela o programa de entrenamiento laboral desde julio, 2018?

- Sí
- No
- No se

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C2. ¿En cuántos programas de educación o de entrenamiento ha participado desde julio, 2018? nuevo

Cantidad de programas

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C3. *Actualmente*, ¿está inscrito en un programa de educación o entrenamiento?

- Sí
- No
- No se

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C4. ¿Dónde participó en esa educación o entrenamiento? (Si está actualmente inscrito(a) en más de un programa, conteste según el programa en el que pasa más horas.) ¿Es) es...?

- Una escuela preparatoria o High school
- Una universidad comunitaria con programas de 2 años
- Una universidad con programas de 4 años
- Una escuela vocacional, técnica o de negocios
- Una compañía privada que ofrece entrenamiento (puede incluir a su empleador)
- Un programa de entrenamiento de aprendizaje (afiliado con un sindicato)
- Una agencia comunitaria
- Otro lugar
¿Dónde participó en este programa de educación o entrenamiento?
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C5. ¿En qué mes y año comenzó su educación o entrenamiento?

Si se ha inscrito, pero aún no ha comenzado, ingrese el mes y año en el cual anticipa comenzar.

Inscrito, pero aún no ha comenzado

Mes: ▼
Año de 4 dígitos: ▼

No sé

<<Anterior

Siguiente >



Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C6. ¿En qué mes y año dejó de asistir a su educación o entrenamiento?

Mes: 
Año de 4 dígitos: 

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C7. ¿En qué mes y año anticipa dejar de asistir a su educación o entrenamiento?

Mes:
Año de 4 dígitos:

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C8. ¿Cuántas horas a la semana asiste a este programa de educación o entrenamiento?

horas a la semana

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C9. Recibe entrenamiento en alguna especialidad u ocupación, o toma un programa de educación general?

- Educación general
- En alguna especialidad u ocupación
- No se

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C10. Para qué tipo de trabajo recibe entrenamiento? Por ejemplo, educación, salud o mercadeo.

- Agricultura y recursos naturales
- Administración y apoyo de empresas (como administración de negocios, contabilidad y secretariado)
- Comunicación y diseño
- Ciencias informáticas y de computación (como programación, procesamiento de datos, redes informáticas)
- Servicios de construcción
- Servicios personales o al consumidor (como servicios culinarios, cosmetología y estudios de acondicionamiento físico)
- Educación
- Ingeniería y ciencias tecnológicas
- Salud (como apoyo dental, asistente médico, terapia física, enfermería y diagnóstico médico)
- Mercadeo
- Manufactura
- Mecánica y reparación
- Servicios de protección (incluyendo justicia penal y otros servicios de protección)
- Transporte y traslado de mercancías
- Otro especifique
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C11. ¿Completó esa educación o programa?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C12. ¿Recibió un título, un certificado o una licencia por haber completado ese programa?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C13. ¿En los últimos 12 meses ha recibido alguno de los siguientes tipos de servicios de empleo?

- Búsqueda de empleo, incluyendo ayuda para buscar o solicitar empleo trabajo
- Experiencia laboral, como por ejemplo una práctica profesional o pasantía
- Entrenamiento en el trabajo, en un centro de trabajo
- Servicios comunitarios o programa de trabajo voluntariado para personas desempleadas, que es obligatorio para conservar los beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado
- Otro servicio de empleo (Especifique)

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección C. Educación, entrenamiento y servicios de empleo

C14. ¿Quién le ofreció los servicios de empleo más recientes que usted recibió? ¿Fue...?

Una agencia del gobierno estatal o local

Una organización comunitaria

Su empleador

Una escuela o universidad

U otra persona. Especifique

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

Las siguientes preguntas son acerca de factores que dificultan el conseguir un trabajo. Recuerde que sus respuestas se protegerán y mantendrán en privado..

D1. ¿Tiene un problema físico, emocional o de salud que limite la cantidad o el tipo de trabajo que puede hacer?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente »

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D2. ¿Qué tipo de problema de salud o discapacidad tiene que limite su capacidad de trabajar? ¿Tiene...?

	SÍ	NO	No sé
Una discapacidad, lesión o enfermedad física	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Un problema de salud mental o emocional	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Una discapacidad de aprendizaje	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Algún otro problema de salud o discapacidad IF YES: ¿Cuál es?	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D3. ¿Alguna vez lo han declarado o se ha declarado culpable de un delito?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D4. ¿En qué mes y año fue su última condena por un delito? Mes

Mes; :
Año de 4 dígitos; :

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D5. ¿Alguna vez ha estado en prisión?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D6. Aproximadamente, ¿hace cuánto tiempo que salió de prisión? Si estuvo en prisión más de una vez, ¿cuándo fue la vez más reciente que salió de prisión? ¿Fue...?

- Hace menos de 1 año
- Hace 2 a 5 años
- Hace más de 5 años
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección D. Barreras para encontrar trabajo

D7. Para cada afirmación, indique por favor, según una escala de 1 a 4, cuánto le dificulta a USTED personalmente conseguir trabajo, donde el 1 significa que no le dificulta para nada y el 4 significa que le dificulta mucho. Si un factor NO es aplicable a usted, por favor, dígamelo.

	Nada	Un poco	Algo	Mucho	No aplica
	1	2	3	4	5
1. No contar con un título de preparatoria o High school	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
2. Problema de salud limitante (enfermedad/lesión)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
3. Falta de conocimientos o habilidades laborales adecuadas para un trabajo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
4. Falta de experiencia laboral	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
5. Falta de transporte	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
6. Falta de cuidado infantil	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
7. Discriminación racial	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
8. Falta de información acerca de trabajos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
9. Falta de una vivienda estable	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
10. Adicción al alcohol o a las drogas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
11. Violencia doméstica	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
12. Discapacidades físicas	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
13. Enfermedad mental	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
14. Miedo al rechazo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
15. Falta de ropa para el trabajo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
16. No hay trabajos en la comunidad	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
17. No hay trabajos que se ajustan a sus habilidades o entrenamiento	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
18. Ser padre o madre soltero	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
19. Ser el responsable del cuidado de niños pequeños u otras personas en su hogar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
20. No puede hablar inglés muy bien	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
21. No puede ni leer ni escribir	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
22. Problemas para llegar al trabajo a tiempo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
23. Falta de confianza en sí mismo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
24. Falta de sistema de apoyo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
25. Falta de habilidades para lidiar con problemas diarios	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
26. Antecedentes penales	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
27. Falta de experiencia laboral	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
28. Discriminación por la edad	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

Las preguntas en esta sección son acerca de su uso del Programa de asistencia nutricional suplementaria o SNAP, conocido anteriormente como Estampillas de comida, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado

E1. Actualmente, ¿recibe algún beneficio de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E2. ¿Recibió SNAP CONTINUAMENTE, cada mes desde julio, 2018?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E3. Desde julio, 2018, ¿ha recibido beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

[English](#) [Español](#)

Sección E: Participación en SNAP

E4. ¿En qué mes y año recibió beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado la última vez?

Mes
Año de 4 dígitos

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Sección E: Participación en SNAP

E5. ¿Por qué dejó de recibir SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado? Marque las opciones que correspondan

- Dejó de ser elegible porque sus ingresos aumentaron
- Dejó de ser elegible debido a cambios en la familia (p. ej. un familiar se mudó del hogar)
- Dejó de ser elegible debido a que no cumplía con los reglas del programa o no reunía la necesario (no asistió a la escuela, a entrenamiento de trabajo, etc.)
- La elegibilidad terminó debido a límites de tiempo
- Sigue siendo elegible, pero decidió no participar
- Otra cosa. (Especifique):

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E6. ¿Por cuántos meses desde julio, 2018 recibió beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado?

Meses

No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E7. En los últimos 12 meses, ¿participó en un programa de empleo o entrenamiento para poder recibir los beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado? Seleccione la respuesta que mejor describa su experiencia.

- Sí. Fui voluntario para participar
- Sí. Participé porque era un requisito para mantener los beneficios de SNAP
- No. Me dijeron que tenía que participar, pero no lo hice
- No. Nunca me dijeron que tenía que participar y no fui voluntario

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E8. ¿Sigue asistiendo al programa o ya lo ha completado?

- Sigo asistiendo al programa
- Me retiré antes de terminar el programa
- Completé el programa

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección E: Participación en SNAP

E9. La agencia responsable de sus beneficios de SNAP, o conocido como el programa suplementario de alimentos en su estado, ¿le exigió que se inscriba para trabajo con la agencia estatal de empleo?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección F. Salud y seguro médico

Las próximas preguntas son acerca de su cobertura de seguro médico.

F1. ¿Tiene cobertura de seguro médico?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección F. Salud y seguro médico

F2. ¿Qué tipo de seguro médico o de cobertura de salud tiene? Si tiene más de un tipo de cobertura, seleccione qué tipo cubre la mayoría de sus gastos.

- Seguro mediante un empleador o un sindicato actual o antiguo (por parte suya o de un familiar)
- Seguro comprado directamente a una compañía de seguros (por parte suya o de un familiar)
- Medicare, para personas mayores de 65 años o para personas con ciertas discapacidades
- Medicaid [STATE NAME OF PROGRAM], Medical Assistance u otra clase de plan de asistencia del gobierno para personas de bajos ingresos o con discapacidades
- TRICARE u otro seguro de salud de las fuerzas armadas
- VA (incluyendo aquellos que alguna vez han usado o se han inscrito en cuidado médico de VA)
- Servicio de salud indígena
- No sé
- Algún otro tipo de plan de seguro médico o cobertura de salud. (Especifique):

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Sección F. Salud y seguro médico

F3. En general, ¿diría que su salud es...

- Excelente
- Muy buena
- Buena
- Regular
- Mala

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección G: Información sobre el hogar

Las preguntas en esta sección son acerca del lugar donde usted vive y de las personas con quienes vive.

G1. ¿En qué tipo de lugar vive actualmente?

- Soy propietario de mi casa (incluyendo casas móviles)
- Pago alquiler por mi dormitorio, casa o apartamento (incluyendo casas móviles)
- Vivo en la casa de familiares o amigos sin pagar alquiler
- Vivo en la casa de familiares o amigos y pago poco alquiler
- Vivo en un sitio temporal o de emergencia (p. ej. un albergue o no tengo hogar)
- ¿Otro lugar? (Especifique):

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección G: Información sobre el hogar

Las siguientes preguntas son acerca de las personas en su hogar.

G2. ¿Cuántas personas, incluyéndose a usted mismo, viven en su hogar?

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección G: Información sobre el hogar

G3. Conteste la siguiente información para cada miembro de su hogar aparte de usted.

Número	Primer nombre	Relación o parentesco con usted	Edad
1	<input type="text"/>	Por favor Seleccione ▼	Por favor Seleccione ▼

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección G: Información sobre el hogar

G4. Conteste la siguiente información para las personas en su hogar mayores de 16 años, aparte de usted.

Número	Primer nombre	¿Está esta persona trabajando actualmente?	Si trabaja, ¿cuántas horas a la semana trabaja él/ella normalmente en todos los trabajos?	¿Está esta persona en servicio activo en las Fuerzas Armadas?
1	ds	Por favor Seleccione ▼	Por favor Seleccione ▼	Por favor Seleccione ▼

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección G: Información sobre el hogar

G5. En el lugar donde vive actualmente, ¿tiene usted o algún miembro de este hogar acceso a Internet?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección H: Dependientes y cuidado de dependientes

H1. Usted dijo que hay 1 niños menores de 13 años que viven en su hogar. ¿Es usted el padre, la madre, tutor o cuidador de alguno de estos niños?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección H: Dependientes y cuidado de dependientes

H2. Sin incluir asistencia financiera, ¿presta usted cuidado o asistencia a un adulto en su hogar que lo necesita debido a alguna condición relacionada con la vejez?

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

[English](#) [Español](#)

Sección H: Dependientes y cuidado de dependientes

H3. ¿Presta usted **cuidado o asistencia sin pago** a alguien en su hogar debido a un problema de salud o discapacidad?

- Sí
- No

[<<Anterior](#)

[Siguiente »](#)

[Guardar y continuar más tarde](#)

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección H: Dependientes y cuidado de dependientes

H4. ¿Alguno de los niños que vive con usted recibe cuidado infanti cuando no está en la escuela? No incluya kindergarten, primer grado o grados más altos.

- Sí
- No

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección H: Dependientes y cuidado de dependientes

H5. Actualmente, ¿tiene algún acuerdo legal u órdenes que le exigen que pague manutención o pensión infantil?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

I1. Las siguientes preguntas son acerca de ingresos o asistencia que usted o alguien en su hogar haya recibido en el 2020. Recuerde que, por hogar, nos referimos a un grupo de personas que viven juntas y que compran y preparan las comidas juntas. Un hogar puede referirse también a una persona que vive sola o con otras personas, pero que de costumbre compra y prepara las comidas por su propia cuenta. Por favor, indique si usted o alguna de las personas en su hogar recibieron algo de lo siguiente en algún momento durante el 2020, incluso si solo fue por un mes.

	SÍ	NO	NO SÉ
a. Pagas o salario de un empleo regular	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
b. Dinero que recibió de trabajos ocasionales, como cuidar niños, hacer peinados o trabajos similares	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
c. WIC o el Programa especial de alimentos suplementarios para mujeres, infantes y niños	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
d. Estampillas de alimentos o Programa de asistencia nutricional suplementaria (SNAP)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
e. Ingreso del Seguro Social por discapacidad (SSDI) o ingreso de seguridad suplementario (SSI)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
f. Asistencia pública o welfare	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
g. Medicaid [STATE NAME OF PROGRAM]	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
h. Asistencia de vivienda como vivienda subsidiada pública o para personas de bajos ingresos o el programa de cupones de vivienda (Sección 8)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
i. Asistencia de energía	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
j. Subsidio de cuidado infantil	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
k. Jubilación o seguro social	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
l. Seguro de desempleo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
m. Compensación por desempleo	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
n. Manutención de alimentos o pensión infantil	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
o. Otro apoyo que recibió de amigos o familiares	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
p. Otra cosa (Especifique):	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

12. Piense en todos los ingresos que usted y las personas de su hogar recibieron durante todo el 2020. ¿Cuáles fueron los ingresos totales durante el año para todas las personas que viven juntas en su hogar? Esto incluye dinero de trabajos, ingresos netos de negocios, pensiones, dividendos, intereses, pagos del seguro social y cualquier otro ingreso que haya recibido. Incluya todos los ingresos de su hogar antes de impuestos.

Cantidad \$

No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

13. Durante los últimos 12 meses, ¿sucedió algo de lo siguiente porque su hogar no tenía suficiente dinero? Conteste sí o no para cada afirmación.

	SÍ	NO	No sé
a. El hogar no pagó la cantidad total del alquiler o de la hipoteca	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
b. El hogar no pagó la cantidad total de las cuentas del agua, gas, aceite o electricidad	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
c. La compañía de agua, gas o de la electricidad cortó el servicio, o la compañía del aceite no lo repartió	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
d. La compañía de teléfono desconectó el servicio porque no se hicieron los pagos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
e. Usted o alguien más en su hogar tenía que ir al médico o al hospital, pero no lo hizo porque en el hogar no había con qué pagar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
f. Usted o alguien más en su hogar tenía que ir al dentista, pero no lo hizo porque en el hogar no había con qué pagar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
g. Usted o alguien más en su hogar no pudo comprar un medicamento recetado o tuvo que posponerlo cuando lo necesitaba porque en el hogar no había con qué pagar	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

14. ¿Cuál de estas afirmaciones describe mejor a los alimentos que se consumieron en su hogar *en los últimos 12 meses*?

- Siempre tuvimos suficiente que comer y las clases de alimentos que quería/queríamos
- Tuvimos suficiente que comer, pero no siempre las clases de alimentos que quería/queríamos
- Algunas veces no tuve/tuvimos suficiente que comer
- Con frecuencia no tengo/tenemos suficiente que comer

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

15. *Durante los últimos 12 meses, ¿alguna vez u otras personas en su hogar recibieron alimentos de emergencia de una iglesia, un comedor de beneficencia o un banco de alimentos?*

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

16. ¿Con qué frecuencia ocurrió esto en los últimos 12 meses? ¿Fue...?

- Casi todos los meses
- Algunos meses, pero no todos los meses
- Únicamente 1 o 2 meses

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

17. Durante los últimos 12 meses, ¿alguna vez u otras personas en su hogar fueron a comer a un comedor de beneficencia?

- Sí
- No
- No sé

<<Anterior

Siguiente >

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

18. ¿Con qué frecuencia ocurrió esto en los últimos 12 meses? ¿Fue...?

- Casi todos los meses
- Algunos meses, pero no todos los meses
- Únicamente 1 o 2 meses

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

English Español

Sección I: Ingresos

19. Ahora quisiéramos saber acerca de deudas que posiblemente tenga, aparte de hipotecas u otros préstamos sobre bienes raíces, deudas de negocios o préstamos de automóvil ¿Tiene alguna de las siguientes deudas?

	SÍ	NO	No sé
a. Dinero que le debe a familiares, parientes o amigos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
b. Préstamos educativos	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
c. Dinero que debe en una o más tarjetas de crédito	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
d. Otros préstamos (por ejemplo, préstamos de día de pago "payday loans" o préstamos de una casa de empeños) (Especifique el tipo)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Sección I: Ingresos

I10. Sin contar hipotecas u otros préstamos sobre bienes raíces, deudas de negocios o préstamos de automóvil, ¿aproximadamente cuánto debe en estas otras deudas?

- \$1 a \$500
- \$501 a \$1,000
- \$1,001 a \$2,500
- \$2,501 a \$5,000
- \$5,001 a \$10,000
- \$10,001 a \$25,000
- \$25,001 a \$50,000
- Más de \$50,000

<<Anterior

Siguiente >>

Guardar y continuar más tarde

Web Survey of SNAP and Work

[English Español](#)

Gracias por su participación en este importante estudio.

Le enviaremos su incentivo en efectivo y necesitamos tener su dirección correcta.

Calle

Calle (cont.) o Apt.

Ciudad

Estado

Código postal

Teléfono

Correo electrónico